

Bundesgesetz

betreffend

die Abänderung von Art. 77 des Bundesgesetzes vom 12. April 1907 über die Militärorganisation der schweizerischen Eidgenossenschaft.

(Vom 25. Juni 1921.)

Die Bundesversammlung
der schweizerischen Eidgenossenschaft,
nach Einsicht einer Botschaft des Bundesrates vom 12. Fe-
bruar 1921,

beschliesst:

Art. 1. Der dritte Satz des Art. 77 des Bundesgesetzes vom 12. April 1907 betreffend die Militärorganisation der schweizerischen Eidgenossenschaft*), lautend: „Die vom Manne bezahlte Hälfte des Schätzungswertes, bei selbstgestellten Pferden die zu Lasten des Mannes gelassene Hälfte, wird durch jährliche Rückzahlung eines Zehnteils amortisiert“, wird gestrichen.

Art. 2. Der Art. 77 des zitierten Bundesgesetzes erhält somit folgenden Wortlaut:

„Für vom Bunde angekaufte Pferde hat der Übernehmer bei der Übergabe die Hälfte des Schätzungswertes zu bezahlen. Für vom Manne selbst gestellte Pferde bezahlt der Bund dem Manne bei der Übernahme die Hälfte des Schätzungswertes.

Bei Festsetzung des Schätzungswertes dürfen nur die Kosten des Bundes für Ankauf und Transport der Pferde in Anschlag gebracht werden.“

Art. 3. Dieses Gesetz findet erstmals Anwendung auf die Kavallerierekruten, die nach dem 1. Januar 1922 vom Bunde ein Pferd übernehmen oder ein Pferd selber stellen.

Art. 4. Der Bundesrat ist mit der Vollziehung dieses Gesetzes beauftragt.

*) Siehe Gesetzsammlung, Bd. XXIII, S. 781.

Also beschlossen vom Ständerate,

Bern, den 25. Juni 1921.

Der Präsident: **Dr. J. Baumann.**

Der Protokollführer: **Kaeslin.**

Also beschlossen vom Nationalrate,

Bern, den 25. Juni 1921.

Der Präsident: **Garbani-Nerini.**

Der Protokollführer: **G. Bovet.**

Der schweizerische Bundesrat beschliesst:

Das vorstehende Bundesgesetz ist gemäss Art. 89, Absatz 2, der Bundesverfassung und Art. 3 des Bundesgesetzes vom 17. Juni 1874 betreffend Volksabstimmung über Bundesgesetze und Bundesbeschlüsse zu veröffentlichen.

Bern, den 25. Juni 1921.

Im Auftrag des schweiz. Bundesrates,

Der Bundeskanzler:

Steiger.

Datum der Veröffentlichung: 6. Juli 1921.

Ablauf der Referendumsfrist: 4. Oktober 1921.

Bundesgesetz betreffend die Abänderung von Art. 77 des Bundesgesetzes vom 12. April 1907 über die Militärorganisation der schweizerischen Eidgenossenschaft. (Vom 25. Juni 1921.)

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1921
Année	
Anno	
Band	3
Volume	
Volume	
Heft	27
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	06.07.1921
Date	
Data	
Seite	693-694
Page	
Pagina	
Ref. No	10 028 007

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dall'Archivio federale svizzero.